

ප්‍රශ්න තුතන ජපානයේ උකියො-වී කලාව

ඇසින අමරකෝන්

The socio-political and economic situation of the Momoyama period to that of Edo period has contributed greatly in shaping the culture of pre-modern Japan. Apparently, the merchant class despite being the lowest of the social hierarchy became the ultimate benefactors of the particular economic growth of the urban centers such as Edo, Kyoto, and saka. The wealth and the hedonistic lifestyle of the merchant class (Chnin) known as the “Floating World” (Ukiyo), separated them from the traditional society and confined the traditional social order to a titular existence. These changes in the social context have dramatically affected the standards of taste and aesthetics, thus creating an entirely different trend based on the Kabuki theatre and the pleasure districts developed in urban centers. Woodblock prints and paintings of this “Floating World” has become the central artistic outcome of this culture and later flourished into a unique genre of art.

© ඇසින අමරකෝන්

සංස්. ජයමල් ද සිල්වා, දිල්ගාන් මහෝත් රාජපක්ෂ, දුලන්කා ලංසකාර,
දිනෙන්ම් සඳරුවන්

‘ප්‍රභා’ ගාස්ට්‍රීය සංග්‍රහය, තුන් වැනි කලාපය - 2013/2014

මානවකාස්ත්‍ර පියය, කැලණීය විශ්වවිද්‍යාලය

ජපානයේ මොමොයම අවධියේ සිට එදා අවධියේ අවසානය දක්වා වූ වසර තුන් සියයක පමණ කාල පරාපයේ පැවැති දේශපාලනික, සාමාජික හා ආර්ථික පසුබීම ජපානය හා එහි සංස්කෘතිය හැඩිගැස්වීම කෙරෙහි මහත් වූ දායකත්වයක් දක්වා ඇත. මේ අවධියේ පැවැති රදලවාදී අර්ථ ක්‍රමය හා වැඩවසම් සමාජ ස්තරායනය නාමික පැවැත්මකට සීමා කරමින්, නාගරිකරණයත් සමග බිජි වූ නව වෙළඳ පංතිය ක්‍රමයෙන් ඉහළට නැගීමත් සමග සාම්ප්‍රදායික සෞන්දර්යාත්මක පරිකල්පනය හා රස්දූතාව මෙන් ම කලාව හා එහි සමාජ හාවිතය ද විවිධ අයුරින් වෙනස්වීම්වලට ලක් විය. මේ සමාජ දේශපාලන වෙනස්කම් හා මේ වෙනස් වීම හේතුවෙන් එදා අවධියේ දී පැනනැගි උකියො-ඒ අව්‍යුතු මුද්‍රණය ජනප්‍රිය කළ අංගයක් ලෙස ප්‍රවලිත වීම හා එකල පැවැති සමාජ, දේශපාලනික හා ආර්ථික පසුබීම උකියො-ඒ සඳහා තේමා වී ඇති ආකාරය වීමසා බැඳීම මේ ලිපියෙහි අරමුණ සි.

ජපානයේ පූර්ව නුතන අවධිය ලෙස සැලැකෙන්නේ 1568 දී මද නොඩුනග (Oda Nobunaga) අධිරාජයා ක්‍රෙයෝතො (Kyoto) තරගය අත් පත් කරගත් අවස්ථාවේ සිට 1868 දී සිදු වූ මෙයිජි ප්‍රතිඵ්‍යාපනය (Meiji Restoration) දක්වා වූ වසර තුන් සියයක පමණ කාල පරිවිෂේෂය සි. ¹ මිට පෙර පැවැති මුරෝමලි (Muromachi 1392-1568) අවධියේ අවසාන කාලයේ පැවැති වසර 100ක පමණ යුද අවධිය (Warring states / Sengoku) නිමා කළ මද නොඩුනග හා තොයාතොම් හිදෙයාම් (Toyotomi Hideyoshi) ජපානයෙහි දේශපාලන ස්ථාවරත්වය හා සාමය ඇති කිරීමට උත්සාහ කළ හ. 1603 දී තොකුගාව ඉෂුයසු (Tokugawa Ieyasu) විසින් තොකුගාව මේරුන් (Tokugawa Shogunate) පාලනය ආරම්භ කරන ලදී. තොකුගාව ආධිපත්‍යය 1868 දක්වා පැවැති අතර හේ ජපානයෙහි සාම්කාම් වාතාවරණයක් පවත්වාගැනීමට සමත් විය. තොකුගාව පාලනය යටතේ ජපානය බාහිර ලෝකයෙන් වෙන් කර ඩුදෙකලා ව තබාගැනීමේ ප්‍රතිපත්තියක් අනුගමනය කෙරිණි.

තොකුගාව හෙවත් එදා (Edo) අවධියේ ක්‍රියාත්මක වූ පාලන තන්ත්‍රය මෙන් ම ආර්ථිකය හා සමාජ ක්‍රමය ද යුරෝපීය වැඩවසම්

ක්‍රමයට බොහෝ සෙයින් සමාන විය. ජපානයේ යුරෝපීය වැඩ්වසම් ක්‍රමයේ ලක්ෂණ ස්ථාපනය වූයේ කමකුර ජෝගුන් (Kamakura Shogunate) අවධියේය. ජපානයේ කදු සහිත හු පිහිටීම හේතුවෙන් හුමිය කුඩා ප්‍රදේශවලට වෙන් ව පැවැති අතර කදුකර හුමිය නිසා ක්‍රමවත් මාරුග සකස් කරගැනීම දුෂ්කර වීම වැනි හුගෝලීය සාධක වැඩ්වසම් සමාජ ක්‍රමයක් බිඟි වීමට හා වර්ධනය වීමට ඉවහල් විය.

තොකුග්‍ර අවධිය පුරා පැවැති සමාජ ක්‍රමයේ විවිධ සමාජ පංති ස්තරයනය වූ පිළිවෙළ අනුව වඩාත් ම බලවත් වූයේ ජෝගුන් ය. ජෝගුන් යුද පාලකයා වූ අතර ජෝගුන් පත් කරනු ලැබුවේ අධිරාජයා විසින් ය. අධිරාජයා සමාජ ස්තරයනයේ ඉහළින් ම සිටිය ද ඔහුගේ නිලය පැවැතියේ නාමික ව පමණි. සියලු දේශපාලනික බලකල දරන ලද්දේ ජෝගුන් විසිනි. ජෝගුන් යටතේ දියිමියෝ (Daimyo) නම් ප්‍රදේශීය වංශාධිපතිහු කටයුතු කළ හ. තොකුග්‍ර ජෝගුන් යටතේ දියිමියෝ වංශාධිපතිහු 300ක් සිටිය හ. පාලන මධ්‍යස්ථානය වූ එදා ආසන්න ව පදිංචි ව සිටි ඉඩම් තීම් දියිමියෝ වංශාධිපතිහු ජෝගුන්ගේ පාලන කටයුතුවලට ක්‍රියාකාරී ව සහාය දැක්වූ හ. දුරස්ථී ප්‍රදේශවල වාසය කළ දියිමියෝ වංශාධිපතිහු ජෝගුන්ගේ පාලන කටයුතුවලට සම්බන්ධ තො වූ අතර ඇතැම් විට ජෝගුන් පාලනයට ප්‍රතිචිරුද්ධ අදහස් දැරු හ. එනමුත් ජෝගුන් සිය උපායකිලි ක්‍රම මගින් දියිමියෝ වංශාධිපතින් සිය අණසක යටතේ තබාගෙන සාමකාමී වාතාවරණයක් පවත්වා ගැනීමට සමත් විය.

හැම දියිමියෝ වංශාධිපතියකු යටතේ ම පොද්ගලික සමුරදි (Samurai) සේනාවක් විය. දියිමියෝ වංශාධිපතිනට සේවය කළ සමුරදිවරු යුරෝපීය වැඩ්වසම් යුගයේ නයිට්වරුනට සමාන වූ හ. සාම්ප්‍රදායික ව සමුරදිවරු දියිමියෝ වංශාධිපතින්ගෙන් සහල් දීමනාවක් ලැබූ හ. ගොවියෝ වැඩ්වසම් අර්ථීකයට සේවය සැපැසු වඩාත්ම එලදායී සමාජ පංතිය වූ හ. ගල් අගුරු හා යකඩ තිබේ තො තිබීම, දැව සම්පත සීමා සහිත වීම, බාහිර ලෝකය සමඟ වෙළඳ ගනුදෙනු තො පැවැත්වීම නිසා වැඩ්වසම් ජපානයේ ආර්ථිකය මූලික වශයෙන් සහල් මත රඳා පැවැතිණි.² එහෙත් ගොවින්ගේ පොද්ගලික ආර්ථික තත්ත්වය ඉතා ම පහළ මට්ටමක පැවැතිණි.

මහුන් ගොවිතැන් කළ ඉඩම හිමි දියීමෙයේ වංශාධිපතිනට සම්පූර්ණ අස්වැන්න ලබා දිය යුතු විය. දියීමෙයේ විසින් නැවැත ලබාදෙන ලද සහල් දීමනාවක් පමණක් ගොවියනට හිමි විය.

වැඩවසම් සමාජ ස්තරයනයේ පහළින් ම සිටියේ හිල්පීඩු හා වෙළෙන්දේ ය. තොකුගව අවධියේ දී ප්‍රවලිත වූ නව කොන්ග්‍රස්සියානු දරුණනවාදය (Neo - Confucianism) මගින් සමාජයේ සිටි එලදායී සාමාජිකයනට වැදුගත් තැනක් හිමි විය.³ මේ නිසා ගොවියනට සමාජය වශයෙන් වෙළෙන්දන් හා අනෙකුත් හිල්පීනට වඩා ඉහළ තැනක් හිමි විය. වෙළෙන්දන් හා හිල්පීන් ආර්ථික වශයෙන් ගොවියනට වඩා ඉහළ මට්ටමක සිටිය ද සාම්ප්‍රදායික ඉඩම හිමියන් ඇතුළු පාලකයේ නිතර ම වෙළෙන්දන් සමාජය වශයෙන් පහළ කලයකට සිමා කිරීමට උත්සාහ කළ හ. මේ සාම්ප්‍රදායික වැඩවසම් සමාජ ක්‍රමය හා ආර්ථික රටාව ක්‍රමයෙන් වෙනස් මගකට යොමු වන ආකාරය තොකුගව අවධියේ දී දැකගත හැකි ය.

තොකුගව අවධියේ දී ජනගහණය හා නිෂ්පාදනය හිසුයෙන් ඉහළ යම්න් පැවැති අතර නාගරික මධ්‍යස්ථාන ක්‍රමයෙන් වර්ධනය වන්නට විය. දහ සය වැනි සිය වස අග වන විට එදා, ඕසක, හා ක්‍රෝයේනා කේන්ද්‍ර කරගතිම් නාගරිකරණය ව්‍යාප්ත විය. එමෙන් ම තොකුගව පාලනය යටතේ පැවැති වසර 250ක පමණ කාලය පුරු සාමකාමී වාතාවරණයක් පැවැතිම නිසා සමුරුයිවරුන්ගේ සේවය අවශ්‍ය නො වේ ය. මෙනිසා බොහෝ සමුරුයිවරු නාගරික මධ්‍යස්ථාන ආශ්‍රිත ව ඉඩම හිමියන් හා පාලකයන් ලෙස විවිධ අයුරින් හේශුන් පාලන තන්ත්‍රයට එක් වූ හ. එදා ආශ්‍රිත ව ජ්වත් වූ සමුරුයිවරු පෙර රදල වංශාධිපතිනට දැක්වූ පසුපාතිත්වය සජු ව ම හේශුන් වෙත පළ කළ හ. එහෙත් ඇතැම් සමුරුයිවරුන් කිසි විටෙක දියුණු වෙමින් පැවැති වෙළඳ ආර්ථිකයේ වෙළෙන්දන් ලෙස කටයුතු කිරීමට ඉදිරි පත් නො වූයේ සිය සමාජ තන්ත්වය යකගැනීම සඳහා ය. නාගරික මධ්‍යස්ථාන ආශ්‍රිත ව වර්ධනය වූ වෙළඳ පංතිය ක්‍රමයෙන් ආර්ථික වශයෙන් ගක්තිමත් වන අතර දියීමෙයේ හා සමුරුයිවරුන්ට වඩා බලවත් ව නැගි සිටියේ ය. ආර්ථික වශයෙන්

ඉතා බලවත් වූ ඇතැම් වෙළෙන්දේ දසීමියෝග් හා සමුරයිටරුනට මුදල් ගෙයට ලබා දුන් හ. ඇතැම් දනවත් වෙළෙන්දේ වෙළඳ සමාගම් පිහිටුවාගත් හ. මේ නාගරික වෙළඳ ප්‍රජාව වෝනින් (Chnin) ලෙසින් හැඳින්විණි. නාගරික ව ජ්වත් වූ දසීමියෝග් වංශාධිපතින්, සමුරයිටරු හා ගොවියන් හැරුණු විට අන් සියල්ලන් (විශේෂයෙන් වෙළඳ ජනයා) හැඳින්වීමට වෝනින් යන යෙදුම හාවත වී ඇත.⁴ වෝනින් යන යෙදුම ‘තම පොදුගලික ලාභය අරමුණ කරගත් වෙළඳ ජනයා හා නගරාණික ශිල්පීන්’ යන අදහසින් ද හාවත වී ඇත. සියලු ම ශිල්පීහු, කඩ සාපේෂ හිමියෝග්, ඔවුන්ගේ ලිපිකරුවේ හා අතවැසියෝග් පමණක් නො ව තොග වෙළෙන්දේ, තැරවිකරුවේ හා මුදල් ගෙයට දෙන්නේ ද මේ පංතියට අයත් වූ හ.⁵ ඔවුන් ආර්ථික වශයෙන් අන් අයට වඩා බලවත් වූව ද හැම විට ම සමාජ ස්තරායනයේ පහළින් ම සිටිය හ. මේ දනවත් වෙළඳ පංතියේ සංඛ්‍යාත්මක වැඩි වීම නගරාණික ව නව සංස්කෘතික වට්පිටාවක් නිර්මාණය කිරීමට සමත් විය.

දහ හත් වැනි සියවසේ අග හා දහ අට වැනි සියවසේ මුල් කාලයේ වර්ධනය වූ මේ නාගරික සංස්කෘතිය ගෙන්රොකු (Genroku) ලෙස හැඳින්වේ. එදෙහි පස් වැනි ජෞගුන් වූ තොකුගව ත්සුනයොෂාගේ (Tokugawa Tsunayoshi 1680-1709) පාලන කාලයේ දී වර්ධනය වූ මේ සංස්කෘතික විපර්යාසයේ ප්‍රබලතම සාධකය වූයේ නව නාගරික වෙළඳ පංතියේ ආර්ථික සමඟ්ධිමත්හාවය සිය.⁶

මේ අවධිය වන විට එදා සම්පූර්ණයෙන් ම ජෞගුන් හා දසීමියෝග් ඇතුළු ඉහළ පංතියේ ප්‍රජාවගේ පාරිභෝගික මධ්‍යස්ථානයක් විය.⁷ එදාහි නිෂ්පාදන කටයුතු සිදු වූයේ ඉතා අල්ප වශයෙනි. දෙනික අවශ්‍යතා සඳහා අවශ්‍ය හාණ්ඩ හෝ සුබෝපහෝගි මෙවලම් හෝ මෙහි නිෂ්පාදනය නො වී ය. ක්‍රෝය්තොහා ඕසක ආග්‍රිත කමිගත (Kamigata) කළාපයෙන් හාණ්ඩ ආනයනය කරන ලදී. මේ ආනයනික හාණ්ඩ අලෙවියෙන් එදා වෙළඳ ප්‍රජාව විශාල වශයෙන් ලුහ උපයාගත් හ. ගෙන්රොකු අවධියේ දී එදා වෙළඳ ගාබා ඉසේ (Ise), ඔමි (omi) හා වෙනත් පළාත්වල ද ව්‍යාප්ත ව පැවැතිණි. වෝනින් පංතිය අධික ලෙස ලාභ ලබමින්

ධනවත් වීම තොකුගව පාලනයට අහියෝගයක් විය. වෝනින් පංතිය වෙත ගලා හිය දන සම්භාරය පාලනය කිරීමටත් එමගින් තම සමාජ ස්තරයනය පවත්වාගැනීමටත් තොකුගව පාලනය නිරන්තර ව උත්සාහ ගත් නමුත් ක්‍රමානුකූල අයබදු ක්‍රමයක් ගොඩනගාගැනීමට අපොහොසත් විය. ආනයනික භාණ්ඩ වෙළෙදාමෙන් නාගරික වෙළෙද පංතියේ නැගීම ගෙන්රොකු සංස්කෘතිය සකස් වීමට පසුබීම සැකැසී ය.

ගෙන්රොකු අවධියේ දී දනවත් වෝනින් ප්‍රජාව දිසු ලෙස වර්ධනය වන්නට වූ හ. නාමික ව ඔවුන් අනෙකුත් සමාජ පංතිවලට වඩා පහළින් සිරි නිසා කොතරම් දනවත් වුව ද සමාජ තත්ත්වය පෙන්නුම් කිරීමට ඔවුනට හැකියාවක් නො විය. අනිතයේ දී ජපානයේ සාමාන්‍ය වැසියනට සමාජයේ ඉහළ තිලවලට පත් වීමේ හැකියාවක් තිබුණි. එහෙත් එදා අවධියේ දී සමාජ තත්ත්වයෙන් ඉහළට යැම කළ නො හැක්කක් විය. පැවැති සමාජ පංති බාධකය ඉවත් කිරීමට ඔවුනට නො හැකි වූ බැවින් සමාජ පංති හේදය වැදුගත් තොට නො සැලැකු වෙනත් සංස්කෘතික ලෝකයක් ගොඩනගා ගැනීමට ඔවුනු උත්සාහ කළේ ය.

පංති හේදයෙන් ගැලවී යැමේම මේ ක්‍රමය වෝනින් සමාජය පූරා ව්‍යාප්ත වී ක්‍රමයෙන් ගම්බද ප්‍රදේශ දක්වා ම පැතිරිණි. වෝනින්වරු ඔවුනට ම වෙන් වූ බලවත් සංස්කෘතික ප්‍රජාවක් ලෙස ඒකරාණ වූ හ. ඔවුනට ම වෙන් වූ මේ ලෝකයේ තම පහත් සමාජ තත්ත්වය නො සලකා හැරීමට ඔවුනට හැකි විය.³ මේ වෙළෙද ප්‍රජාව වටිනා සංඝිති, විසිතුරු බඳුන්, තේ බඳුන්, පොත්පත් ආදි සූබේපහෝගී භාණ්ඩ වෙනුවෙන් විශාල වශයෙන් දනය වියදම් කළ හ. එදා අවධියේ සාහිත්‍යය ඇසුරින් බලවත් වෙළෙන්දන්ගේ අධික පරිහෝජනවාදී ජීවිත පිළිබඳවත් ඔවුන්ගේ සීමා රහිත දනස්කන්ධය පිළිබඳවත් තොරතුරු හමු වේ.⁴ දනවතුනට තම සූබේපහෝගී රසවින්දනය සඳහා අවශ්‍ය ඕනෑ ම දෙයක් මිල දී ගැනීමේ හැකියාව තිබුණි. ඔවුන්ගේ විනෝදාස්වාදය පිණිස විවිධ සූබේපහෝගී සමාජ ක්‍රියාකාරකම්, ක්‍රිඩා, වෙනත් සංස්කෘතික අංග ද එදිනෙදා ජීවිතයේ අනිවාර්ය අංග බවට පත් විය.

වෙශ්නින් ප්‍රජාවගේ මේ නාගරික ක්‍රියාකාරකම් බොහෝමයක් තොකුගව පාලනය යටතේ පැවැති සමාජ ආචාර ධර්මවලට එකත නො වේ ය. නව කොන්ගියුසියානු දරුණනයෙන් පෝෂණය වූ තොකුගව ජෞග්‍යන්ගේ පාලනය යටතේ සමාජ ආචාර ධර්මවලට වැඩි අවධානයක් යොමු වූ බැවින්¹⁰ මේ නාගරික විනෝදාත්මක ක්‍රියාකාරකම්, විශේෂයෙන් ම ලිංගික කර්මාන්තය ආස්‍රිත ක්‍රියාකාරකම් පාලනය කිරීමට තොකුගව ජෞග්‍යන් සීමා පැනැලී ය. ඒ අනුව ප්‍රධාන නාගරික මධ්‍යස්ථාන ආස්‍රිත ව විනෝදාස්ථාය සඳහා වෙන ම ප්‍රදේශ (Pleasure Districts) වෙන් කරන ලදී. එදෙහි යොඹිවර (Yoshiwara), ක්යෝතොහි හිම්බර (Shimabara) හා මිසකහි හින්මෙවි (Shinmachi) එලෙස වෙන් කරන ලද ප්‍රදේශ තුනකි.

මේ නාගරික ප්‍රජාව ගොඩනගාගත් සුබෝපහෝගේ ජ්වන රටාව උකියා (Ukiyo) හෙවත් පාවත්‍ය ලේඛකය (Floating World) යන නමින් හැඳින්වීණි. උකියා යන සංකල්පය පුරුව නුතන අවධියට පෙර සිට ම පැවැති බොඳ්ධාගමික ඉගැන්වීම් පදනම් කරගත්තකි. එහි අදහස වූයේ මිනිසුන් ජ්වත් වන ලේඛයේ අනියත අස්ථිර ස්වභාවය හා ඒ අස්ථිර ස්වභාවය නිසා ඇති වන දුක්ඩිත තත්ත්වය සි. බොඳ්ධ ඉගැන්වීම් හා වත් පිළිවෙත් මගින් මේ අස්ථිර ස්වභාවය ඉක්මවා යා යුතු බව සාම්ප්‍රදායික විශ්වාසය විය. එහෙත් එදා අවධියේ දී උකියා සංකල්පය නව අරුතකින් හාවිත විය.¹¹ මේ අල්ප කාලීන පාවත්‍ය ලේඛකය හා එහි සැප සම්පත්, එහි ඇති අනියත බව නිසා ම වඩා ආකර්ෂණය වූ අතර, ඒ සැප සම්පත් නැසී යැමුව පෙර විද ගත යුතු ය යන අදහස ඉස්මතු විය. ගෙන්රෝකු සංස්කෘතියේ නගර වාසීන් මේ සුබ විහරණය සඳහා නිරන්තරයෙන් ම දනය වියදම් කළ අතර ඔවුන් සතු බලවත් ආර්ථික තත්ත්වය පුදරුණනය කිරීමද ද එමගින් අවස්ථාව ලැබේණි. මවුන්ගේ විනෝදාංග අතර රංග ගාලාවලට, අහිසාරිකා ගෘහවලට විශේෂ තැනක් නිමි විය. ගෙන්රෝකු සංස්කෘතියට විපක්ෂ මත දැක්වූ සාම්ප්‍රදායික වැසියෝ මේ ස්ථාන ‘දුෂ්චර ස්ථාන’ ලෙස හැඳින්වූ හ.¹² එහෙත් මේවා ගෙන්රෝකු සමාජයේ වැදුගැත් ආයතන දෙකක් විය. එදා අවධියේ ගෙන්රෝකු සංස්කෘතියේ නිර්මාණ හා ඒවායේ තේමාව ගොඩනැගී ඇත්තේ ප්‍රධාන වශයෙන් මේ සමාජ ආයතන හා ඒ හා සබඳි ක්‍රියාකාරකම් ආගුයෙනි.

ගෙන්රෝකු සංස්කෘතිය හා කලාව

ගෙන්රෝකු සංස්කෘතියේ නිරමාණය වූ කලාව සම්පූර්ණයෙන් ම ජපානයේ සම කාලීන ලොකික ජීවිතය පිළිබඳ පිළිබඳව්වක් විය. රදල පාතියේ අනුග්‍රහකත්වයෙන් නො ව සාමාන්‍ය ජනතාවගේ ඉල්ලීම හා අනුග්‍රහකත්වයෙන් කලා නිරමාණ බිජිවත්තට විය. එමත් ම තාක්ෂණික වශයෙන් ක්‍රම ශිල්ප දියුණු වීම, අධ්‍යාපන මට්ටම ඉහළ යැම හා අධික දන සම්භාරය මෙන් ම සුබේෂජ්‍යාග්‍රී ජ්‍වන රටාව ගෙන්රෝකු කලාව හැඩැගැස්වීම කෙරෙහි බලපෑවේ ය.

උකියො හෙවත් පාවත්‍ය ලෝකය හා එහි වැසියන් පදනම් කරගත් මේ කලා නිරමාණ අතර උකියො-ගොෂ් (Ukiyo-Zoshi) හෙවත් පාවත්‍ය ලෝකය ගැන ලියුවුණු ගංගාරාත්මක ප්‍රබන්ධ වැදැගත් වේ. උකියො ප්‍රබන්ධකරුවන් අතර ඉහර සයිකකු (Ihara Saikaku) පුරෝගාමියෙකි. විකමත්සු මොන්ස්ස්මොන්ගේ (Chikamatsu Monzaemon) සුප්‍රකට කුඩා නාට්‍ය ද මත්සුම්බහෝගේ (Matsuo Basho) හයිකු කාච්‍ය ද කනේ (Kano) හා තොස (Tosa) සිතුවම් සම්ප්‍රදාය යටතේ දියුණු වූ උකියො-ඩ් සිතුවම්, ඔගත කෝර්න්ගේ (Ogata Krin) සැරසිලි කලාව ද මේ අවධියේ වැදැගත් නිරමාණ ය. මේ අවධියේ දී කලා අංගයක් ලෙස ප්‍රවලිත වූ සුවිශේෂ නිරමාණ ලෙස උකියො-ඩ් දැව අව්‍යු මුදුණ (Woodblock Prints) හැඳින්වේ හැකි ය.

උකියො-ඩ් (Ukiyo-e)

එදා අවධියේ දී ප්‍රවලිත වූ උකියො හෙවත් පාවත්‍ය ලෝකය පිළිබඳ සංක්‍රාපය සමග බිජි වූ උකියො-ඩ් යනු පාවත්‍ය ලෝකය නිරැඹිත සිතුවම් ය. නාගරික සුබේෂජ්‍යාග්‍රී ජ්‍වන රටාව සබඳ විනෝදාත්මක හා ගංගාරාත්මක තේමා නිරැඹිත මේ සිතුවම් එවකට ජනත්‍යය ව පැවැති කුඩා නාට්‍ය හා උකියො-ගොෂ් ප්‍රබන්ධ සමග සම්පූර්ණ ව නිරමාණය වී ඇත. ක්‍රේයෝතො ආස්‍රිත ව උකියො-ඩ් සිතුවම් ලෙස නිරමාණය වූ අතර එදා ආස්‍රිත ව උකියො-ඩ් දැව අව්‍යු මුදුණය මගින් නිරමාණය විය. මේ සඳහා ප්‍රධාන වශයෙන් අභිසාරිකාවන්, ගේජා ලදුන්, කුඩා නළුවන්, සුමො ක්‍රිඩකයන්, අභිසාරිකා ගෘහ ආස්‍රිත ක්‍රියාකාරකම් ආදිය වස්තු විෂය වී ඇත.

උකියෝ-ඒ අව්‍යු මූදණ එදා ගෙන්රොකු සංස්කෘතියේ වාණිජ කලාවක් ලෙස ඉතා කෙටි කළකින් ජනප්‍රියත්වයට පත් විය. උකියෝ-ගෝපී ප්‍රබන්ධ ඇතුළත් පොත් සඳහා සන්නිද්‍රිත විතු ලෙස නිරමාණය වූ උකියෝ-ඒ අව්‍යු මූදණ වෝනින් ප්‍රජාව අතර ඉමහත් ජනප්‍රියත්වයක් ලද බැවින් පසු ව තති කලා නිරමාණ වශයෙන් ද නිරමාණය විය.

කඩුකි නාට්‍යවලින් වෛවරණ ලෙස ඉදිරි පත් කළ උකියෝ ජ්වන අපේක්ෂා උකියෝ-ඒ මගින් වාර්තාගත කෙරිණි. කඩුකි නාට්‍යවල රග දැක්වූ වරිත හා ඒ නළවන් මෙන් ම අනිසාරිකාවන් හා ගේජා ලදුන් කෙරෙහි වෝනින් ප්‍රජාව අතර පැවැති උදෙස්ගය තිසා ම උකියෝ-ඒ ලෙස නිරමාණය වූ ඔවුන්ගේ රුපවලට ඉමහත් ඉල්ලුමක් විය. මේ උකියෝ-ඒ මූදණ ප්‍රවාරණ කටයුතු සඳහා මෙන් ම සැමැරුම් ලෙස අලෙවි කිරීම සඳහා ද විශාල වශයෙන් නිපදවනු ලැබේ ය. උකියෝ-ඒ මූදණ දිල්පීන් වර්ධනය කරගත් නව ක්‍රමවේද මගින් කෙටි කාලයකින් හා අඩු වියදමකින් පිටපත් රාජියක් මූදණය කළ හැකි වූ බැවින් මිලෙන් අඩු වූ මේ නිරමාණ ඉතා ජනප්‍රිය විය.

උකියෝ-ඒ දිල්පීන්ගේ සිතුවම් නිරමාණ මූදණය සඳහා සකස් කිරීම හා වෙළඳ පොල වෙත නිකුත් කිරීම සාමුහික ප්‍රයත්තයක් විය. දිල්පීයා සිතුවම සැලැසුම් කළ පසු එය දැව අව්‍යුවක් ලෙස කපා සකස් කරන ලද්දේ ඒ සඳහා ප්‍රහුණු වූ කැටයම්කරුවකු විසිනි. පසු ව ඒ අව්‍යුව මගින් පිටපත් මූදණය කළේ දක්ෂ මූදණ දිල්පීයෙකි. ඉන්පසු මේ පිටපත් බෙදා හැරීම හා අලෙවිය මෙන් ම මූල්‍යය කටයුතු ද පොත් ප්‍රකාශකයකු විසින් සිදු කරන ලදී.

උකියෝ-ඒ අව්‍යු මූදණ ක්‍රමයට නිරමාණය කිරීමේ පුරෝගාමී දිල්පීයා ලෙස සැලැකෙන්නේ හිෂිකව මොරොනොබු (Hishikawa Moronobu 1618-1694) ය. ඔහු උකියෝ-ඒ ජනප්‍රිය කලා අංගයක් ලෙස ප්‍රවාලිත කළ පළමු දිල්පීයා ලෙස ද සැලැකේ. අනිසාරිකාවන්, කඩුකි නළවන් තිරැපිත තේමා මෙන් ම සුන්ග (Shunga) යනුවෙන් හැඳින්වූ ගෙංගාරාත්මක නිරමාණ ඔහුගේ තේමා අතර විය.

උකියො-ගේෂ ප්‍රබන්ධ නවකතා සඳහා තනි පිටුවේ සහ්තිදරුගන පළමු වැනි වරට සැලැසුම් කරන ලද්දේ මොරොනොඩු විසිනි. එසේ ම පායයක් රහිත මුද්‍රිත නිර්මාණය කිරීමෙන් මුද්‍රිත විතු වෙන ම කලා අංගයක් බවට පත් කළේ ද ඔහු ය. එමෙන් ම මුද්‍රිත විතුවල තම නම සඳහන් කරමින් දිල්පියාගේ වැදැගත්කම ද ඔහු තහවුරු කළේ ය. මොරොනොඩුගේ නිර්මාණ තනි වර්ණ නිර්මාණ විය. ඔහුගේ ඇතැම් මුදුණ පසු ව අතින් වර්ණ ගන්වා ඇත. නිෂිකව සුකෙනොඩු (Nishikawa Sukenobu) ද වැදැගත් උකියො-ඩ් දිල්පියාකු ලෙස සැලැකේ. ඔහු ක්‍රෝයොහි වාසය කරමින් මුදුණ නිර්මාණය කිරීම විශේෂත්වයකි. ඔහු ගංගාරාත්මක ලෙස කාන්තා රුප තිරුපණයට ප්‍රසිද්ධියක් ඉසිලි ය. ඔහු 1723 දී ප්‍රකාශයට පත් කළ වෙතිම දෙකකින් යුත් ගුන්ථයෙහි (Hyakunin joro shinasadame) අධිරාජත්තියගේ සිට අභිසාරිකාව දක්වා විවිධ සමාජ තළවල කාන්තා රුප සියයක් විය.

ඔකුමුර මසනොඩු (Okumura Masanobu 1686-1764) උකියො-ඩ් මුදුණ විවිධ අයුරින් වර්ණ ගැන්වීමට විවිධ අත්හදා බැලීම්වල යෙදුණ දිල්පියෙකි. එමෙන් ම බටහිර කුමයේ රේඛීය පර්යාලෝකය භාවිතය ඔහුගේ නිර්මාණවල විශේෂ ලක්ෂණයකි.

උකියො-ඩ් මුදුණ සඳහා වචා සංකීරණ වර්ණ රටා එක් කිරීමට සමත් වූයේ සුසුකි හරුනොඩු (Suzuki Harunobu 1725 - 1770) තැමැති දිල්පියා ය. ඔහු මුදුණය සඳහා විවිධාකාර දිල්ප කුම භාවිත කළ අතර ඔහුගේ ඇතැම් නිර්මාණ සඳහා එක් එක් වර්ණය වෙන වෙන ම අව්‍යුතු 12ක් දක්වා යොදාගෙන ඇත. ඔහුගේ බහු වර්ණ නිර්මාණ ජනප්‍රිය වීමත් සමග අතින් වර්ණ ගැන්වූ භා සීමා සහිත වර්ණ යෙදු උකියො-ඩ් නිර්මාණ සම්ප්‍රදායය පිරිහි ගියේ ය. හරුනොඩු සම්භාව්‍ය කාව්‍ය නිර්මාණ මෙන් ම, සම කාලීන සුන්දර කාන්තාවන් ද වස්තු විෂය කරගත්තේ ය. එමෙන් ම අනෙකුත් බොහෝ උකියො-ඩ් දිල්පින් මෙන් ගංගාරාත්මක ප්‍රංග සිතුවම් ද ඔහු නිර්මාණය කළේ ය. හරුනොඩුගේ විශේෂත්වයක් වන්නේ කාන්තා රුප පරමාදරු වරිත ලක්ෂණ සහිත ව තිරුපණය කිරීම සි.

කොරෝසයි (Koryosai 1735-1790) හා කිතම් පිගෙමස (Kitao Shigemasa 1739-1820) යන දෙදානාගේ නිර්මාණ මෙන් උකියෝ-ඩ් කළාව හරුනොබුගේ පරමාදුරු ලක්ෂණවලින් බැහැරට ගෙන යනු ලැබේය. සම කාලීන සැබැඳු ලෝකයේ නාගරික විලාසිතා, සුප්‍රසිද්ධ අභිසාරිකාවන් හා ගේජා ලදුන් නිරුපණය කිරීමට ඔවුන් උත්සාහ ගෙන ඇත.

18 වැනි සියවසේ අග භාගය වන විට උකියෝ-ඩ් ගුණාත්මක මෙන් ම ප්‍රමාණාත්මක වගයෙන් ද වර්ධනය විය. තොරි කියොනග (Torii Kiyonaga 1752-1815) සූන්දර කාන්තාවන්, නාගරික දරුණ මෙන් ම කුඩා නාල්වන් ද තේමා කරගෙන ඇත. උතමරෝ (Utamaro 1753-1806) සූන්දර කාන්තා රුප හිස හා උඩු කය නිරුපණය වන පරිදි ප්‍රතිරුප ආකාරයෙන් නිර්මාණය කර ඇත.

උකියෝ-ඩ් නිර්මාණකරුවන් අතර ඡරකු විශිෂ්ටතම ශිල්පීයෙකි (Sharaku 1794-?). ඔහුගේ නිර්මාණ අතර කුඩා නාල්වන්ගේ තාත්ත්වික ප්‍රතිරුපවලට සුවිශේෂ වැදුගතකමක් හිමි වේ.

එදෙනා අවධියේ අවසාන කාලය වන විට උකියෝ-ඩ් නිර්මාණ සඳහා ස්වාහාවික දරුණ ආදිය ජනප්‍රිය තේමා බවට පත් විය. මේ තේමා නිරුපිත උකියෝ-ඩ් නිර්මාණ අතර හොකුසයිගේ (Hokusai 1760-1849) නිර්මාණ ඉතා වැදුගත් වේ. එයිසෙන් (Eisen), කුනියෝෂි (Kuniyoshi) හා කුනිසාද (Kunisada) මේ කාලයේ සිටි අනෙකුත් ස්වාහාවික දරුණ නිරුපණය කළ ශිල්පීන් ය. හිරොජිගේ (Hiroshige 1797-1858) පක්ෂී රුප හා මල් වර්ග මෙන් ම හු දරුණ නිර්මාණය කළ තවත් විශිෂ්ට ශිල්පීයෙකි.

සමාග්‍රේවනය

එදෙනා අවධියේ දී ජපානයේ පැවැති දේශපාලන, සමාජ හා ආර්ථික පසුබිම එකල කළාවේ නිශ්පාදනය මෙන් ම පරිඛෙළුනය කෙරෙහි විවිධ අයුරින් බල පා ඇති බව පෙනෙන්. දැඩි ලෙස ස්ථාපනය වී පැවැති වැඩවසම් සමාජ කුමය නාමික පැවැත්මකට සීමා කිරීමට

එක පැවැති සාම්පූර්ණය මෙන් ම ආර්ථික සමෘද්ධිමත්හාවය ද ඉවහල් විය. කොන්ගිසුසියානු දරුණය පදනම් කරගත් ජේග්‍රන් පාලන තත්ත්වය යටතේ පැවැති සමාජ ආචාර ධර්ම හා සීමා නොසැලකු නැගී එන වෙළඳ පාතිය තමනට ම වෙන් වූ නාගරික සංස්කෘතියක් ගොඩනගාගැනීම මේ අවධියේ කළාව හා සෞන්දර්යවාදය නව මගකට යොමු කිරීමට සමත් වී ඇති.

දහ සය වැනි සිය වස අග වන විට කලා රසායන්වාදය මෙන් ම කළවට අනුග්‍රහකත්වය දැක්වීම ද පාලකයනට හා වංශයිපතිනට සිමා වූ වරප්‍රසාදයක් විය. මේ එකාධිකාරයට අහිජෝග කරමින් එදා අවධියේ දී නැගී ආ ධනවත් සාමාන්‍ය ජනයා විවිධ අයුරින් කළාව නිපදවීමට අනුග්‍රහකත්වය දැක්වූ අතර සිය රසයැත්තාවය හා අවබෝධය අනුව කළාව පරිභේදනය ඔස්සේ වැඩ්වසම් සමාජ ස්තරයනය ඉක්මවා ඉහළ සමාජ පාඨිය හා සම වීමට උත්සාහ කළ හ. එදා අවධියේ දී නිපදවාදනය වූ උකියො-ඒ කළා නිරමාණ මේ ක්‍රියාවලියෙහි ප්‍රතිඵලයක් ලෙස හැදින්විය හැකි ය. සම කාලීන නාගරික සමාජ වට්පිටාව තේමා කරගත් තුළ වාණිජ කළාවක් ලෙසින් පැන නැගී නමත් එදා අවධියේ අවසාන කාලය වන විට උකියො-ඒ කළාව ගුණාත්මක වශයෙන් වර්ධනය වී කළා සම්පූද්‍යයක් ලෙස ඉස්මතු වන ආකාරය ද භූද්‍යාගත හැකි ය.

ଆନ୍ତିକ ପରିବାର

¹ Totman, 1995

² Michener, 1983, pp. 12-13

³ Craig, 2005, p. 472

⁴ Frédéric, 2002, p. 121

⁵ Hibbett, 2001, p. 4

⁶ Frédéric, 2002, p. 239

⁷ Nishiyama, 1997, p. 41

⁸ Nishiyama, 1997, p.

⁹ Hibbett, 2001, p.6

¹⁰ Craig, 2005, p. 472.

¹¹ Deal, 2006, p.295

¹² Hibbett, 2001, p.2.

卷之三

මුලාශ්‍රය නාමාවලිය

- Craig, E. (Ed.). (2005). **Shorter Routledge Encyclopedia of Philosophy**. Routledge.
- Deal, W. E. (2006). **Handbook to life in medieval and early modern Japan**. New York NY: Facts On File, Inc.
- Frédéric, L. (2002). **Japan encyclopedia**. Belknap Press of Harvard University Press.
- Hibbett, H. (2001). **Floating World in Japanese Fiction**, Tuttle Publishing.
- Michener, J. A. (1983). **The floating world**. University of Hawaii Press.
- Nishiyama, M. (1997). **Edo culture: daily life and diversions in urban Japan, 1600-1868**. University of Hawaii Press.
- Totman, C. D. (1995). **Early modern Japan**. Berkeley: University of California Press.